

## Sommario

<i>Prefazione</i> di Bernard Dompnier .....	5
---	---

MARIE-PATRICIA BURNS, VSM  
*Francesca Maddalena de Chaugy*  
*Nell'ombra e nella luce della canonizzazione*  
*di Francesco di Sales*

<i>Introduzione</i> .....	17
---------------------------	----

<i>Glossario</i> .....	19
------------------------	----

<i>Abbreviazioni</i> .....	21
----------------------------	----

### CAPITOLO PRIMO

<i>La visitandina</i> .....	23
-----------------------------	----

Il dramma, 23 - Infanzia-giovinezza, 24 - L'ordine della Visitazione Santa Maria, 33 - Noviziato e professione di Francesca Maddalena de Chaugy, 39 - La comunità del primo monastero di Annecy, 43 - Segretaria e confidente delle madri de Châtel e di Chantal, 46 - Morte di madre di Chantal, 51

### CAPITOLO SECONDO

<i>Dopo la morte di madre di Chantal</i> .....	55
--	----

Primi lavori di Francesca Maddalena, 55 - Costruzione della nuova chiesa, 60 - Pré Lombard, 61 - Maestra delle novizie, 62 - Superiora della Visitazione di Annecy, 64 - Rielezione nel 1650, 69 - Viaggio in Svizzera, 70 - Viaggio in Provenza, 72 - La casa de Sales, 74 - I vescovi di Ginevra, 76

### CAPITOLO TERZO

<i>Il processo di canonizzazione di Francesco di Sales</i> .....	81
--	----

All'opera, 81 - Primo processo, 81 - Secondo processo, 87 - Il processo di canonizzazione sotto la direzione di madre de Chaugy, 90 - Terzo

processo, 92 - Nuove difficoltà, 96 - Il fratello e la sorella, 104 - Il padre de Chaugy a Roma, 106

#### CAPITOLO QUARTO

*Le nubi si addensano* ..... 107

Memorialista della Visitazione, 107 - Viaggio a Valence, 111 - La duchessa di Nemours e le sue figlie, 112 - Viaggio di madre de Chaugy in Francia, 1659-1660, 115 - Il vescovo e il capitolo della Cattedrale, 119 - La morte di Charles-Auguste de Sales, 124 - Tempesta, 126

#### CAPITOLO QUINTO

*La beatificazione di Francesco di Sales* ..... 131

La corsa al vescovado di Ginevra, 131 - Calunnie contro Jean d'Arenthon d'Alex, 136 - Jean d'Arenthon d'Alex vescovo di Ginevra, 140 - Il processo, 142 - Lettera di giustificazione indirizzata a tutto l'ordine, 142 - Annuncio della prossima beatificazione, 144 - Rinvio della firma del Breve, 147 - Nuovo rinvio, 149 - Annuncio della firma del Breve di beatificazione, 151 - Feste per la beatificazione di Francesco di Sales, 153 - Festa per la beatificazione ad Annecy, 155 - Partenza precipitosa di mons. d'Arenthon d'Alex, 158

#### CAPITOLO SESTO

*La morsa si stringe* ..... 161

Partenza della madre Flocard, 161 - Deposizione della madre de Chaugy, 165 - Elezione, 166 - Ritorno delle «anziane», 169 - Figlia di silenzio, 169 - Nuovo ritardo della canonizzazione, 171 - Visita di padre André ad Annecy, 172 - Matrimonio di Carlo Emanuele II, duca di Savoia, 174 - Il duca di Savoia in collera, 176 - Partenza di Francesca Maddalena, 180 - Nemici e influenza, 181

#### CAPITOLO SETTIMO

*Il bando* ..... 183

Seysssel, 183 - Lo smarrimento ad Annecy, 187 - Un cardinale legato in Francia, 191 - Seguito della visita del cardinale legato, 197 - Calunnie contro il conte de Sales, 200 - Mons. de Maupas a Seysssel, 202

#### CAPITOLO OTTAVO

*1665* ..... 205

La canonizzazione di Francesco di Sales, 205 - Verifica dei conti, 206 - Colletta di denaro, 209 - Lettere di mons. de Maupas, 210 - Ancora delle spese, 212 - Appoggio del cardinal Chigi, 213 - Giustificazione delle spese, 214 - Lettera di mons. d'Arenthon a tutto l'ordine, 215 -

Matrimonio di Carlo Emanuele II con la principessa di Nemours, 220  
 - Terminate le feste nuziali, la duchessa di Vendôme ritorna a Parigi,  
 222 - Elezione della superiora ad Annecy, 222 - La calunnia di Marie-  
 Bonaventure de Nouvelles, 224 - La marchesa di Cavour ad Annecy,  
 226 - La visita della diocesi, 227

## CAPITOLO NONO

«Chiedo di essere ascoltata e confrontata» . . . . . 231

L'arbitrato dell'arcivescovo di Tarentaise, 231 - Accuse e giustifica-  
 zioni, 240

## CAPITOLO DECIMO

*Addio ad Annecy* . . . . . 247

Le feste della canonizzazione di san Francesco di Sales ad Annecy,  
 247 - Elezione della madre de Chaugy a Montferrand, 251 - Nascita  
 del principe di Piemonte, 252 - Ritorno ad Annecy, 254 - Marie Bo-  
 naventure de Nouvelles chiede perdono, 256 - Fine della mediazione  
 di mons. di Tarentaise, 258

## CAPITOLO UNDICESIMO

*Montferrand* . . . . . 261

Viaggio a Montferrand, 261 - La Visitazione di Montferrand, 264 -  
 Lettera di mons. d'Arenthon d'Alex, 267 - Firma della bolla di cano-  
 nizzazione di Francesco di Sales, 269 - Ritorno del padre de Chaugy  
 in Francia, 271 - Lo «scritto cattivo», 274 - Elezioni, 277

## CAPITOLO DODICESIMO

*La tragedia di Montferrand* . . . . . 279

Viaggio a Caen, 279 - La rivolta a Montferrand, 281 - La collera  
 del vescovo di Clermont, 284 - La reazione a catena, 288 - Dopo  
 l'elezione, 292 - Il tafferuglio a Santa Maria, 294 - La scomunica, 298  
 - Uscita della madre de Chaugy, 300

## CAPITOLO TREDICESIMO

«Procedura scandalosa contro la madre de Chaugy» . . . . . 303

L'interrogatorio, 303 - L'intervento dell'Intendente dell'Auvergne,  
 305 - I commissari del re, 307 - La difesa e il contro attacco, 311 - La  
 sentenza del re, 313 - La comunità di Montferrand, 315 - Le Visita-  
 zioni di Parigi, 317 - Conclusione, 319

## CAPITOLO QUATTORDICESIMO

*Il dopo Montferrand* . . . . . 321

Partenza da Clermont, 321 - Seyssel, 322 - Il suo lavoro letterario, 323  
 - Lettera di giustificazione, 326 - Mantenimento dell'istituto, 327 -  
 Struttura giuridica della Visitazione, 330 - Relazioni con Annecy, 331

#### CAPITOLO QUINDICESIMO

*Crest e Carpentras* ..... 333

Superiora a Crest, 333 - L'imbarazzo del vescovo di Ginevra, 335 -  
 Ancora degli avversari, 337 - Elezione a Crest, 339 - Partenza per  
 Crest, 340 - Costruzione del monastero, 341 - Rinnovo della  
 vita spirituale, 341 - Confraternita di san Francesco di Sales, 342 -  
 Carpentras, 343 - Partenza per Carpentras, 344

#### CAPITOLO SEDICESIMO

*La madre de Chaugy riabilitata* ..... 347

Morte di Carlo Emanuele II, 347 - Le inquietudini di mons. d'Arenthon, 347 - La Visitazione in Piemonte, 349 - Torino, 350 - Riparazione, 354 - Causa di beatificazione della madre di Chantal, 357 - Superiora a Torino, 358 - Morte della madre de Chaugy, 359 - La vita interiore di Francesca Maddalena de Chaugy, 362

#### APPENDICI

A: Mémoire adressé par le père André à toutes les supérieures de la Visitation, 371 - Compte général que le R.P. de Chaugy, procureur pour la canonisation du B. F. de Sales rend à la communauté Ste-Marie d'Annecy, 374

B: Lettre de mère Marie-Ajmée de Rabutin à l'ordre de la Visitation au sujet de la visite du cardinal Chigi, à Annecy. Fête de saint Augustin 1664, 377

C: Lettre de Mgr Jean d'Arenthon d'Alex à l'ordre de la Visitation, 15 juin 1665, 381

D: Lettre de mère Marje-Aimée de Rabutin aux supérieures de la Visitation, 1<sup>er</sup> août 1667, 383

E: Lettre des visitandines de Montferrand à Mgr Gilbert de Vény d'Arbouze, évêque de Clermont, 385

F: Lettre de Nicolas d'Hauteville à l'évêque de Clermont, 387

G: Lettre de la mère de Chaugy au vicaire général du diocèse de Nevers, 389

H: Lettre des religieuses de la Visitation de Montferrand à M. Beaulieu, 390

*Bibliographie* ..... 393

Fonti manoscritte, 393 - Fonti stampate, 396